

Zeitschrift: Annalas da la Societad Retorumantscha
Herausgeber: Societad Retorumantscha
Band: 10 (1896)

Artikel: Üna spassageda la damaun !
Autor: Mathis, Giov.
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-180734>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 11.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Üna spassageda la damaun!

Bundi, randolina, tü nossa diletta,
Aunz di 'm hest sdasdo con ta chera chanzun,
Tieu versin chi 'ns përa dir: Spraunz' amur, cretta,
Eir vus lodé Dieu con voss' oraziun!

Salüd, millis asters, chi tremblais d' bellezza,
Dal firmamaint essas 'l celest Alfabêt,
Femand pleds, vers, frapas, chi 'ns dian la grandezza
Da Dieu l' omniscienza, posaunz' e bunted!

Bainvgnida, tü alba 'ns dist ch' ün di comainza,
Pel muond d' fadias, d' spraunza, dalet, crusch e léd,
Ma quel chi nel Segner, piazza fè, fidaunza,
Confort sgür eir chatta, nell' adversited!

Salüd, tü Aurora, clarited sublima,
L' prüm fögl del grand cudesch përa ta splendor,
Inua sun descrittas, in prosa e rimma
Dal Creêder las ouvras, e patern' amur!

E d' munts, vals, god' s' oda, solenn' armonia,
Concert admirabel dels psalmists, prüvos,
Chi lodan l' Creêder, cun lur melodias,
Cha „El“, l' *Sench Magister*, als ho amussôs!

Il sain-da-di, od in püss lös d' la vallêda,
Pü d' ün, l' odind s' volva a Dieu la damaun;
E disch: Segner sajast, con mè, ma brajêda,
Con tuots quels chi soffran, con mieus chèrs lontaun!

Bainvgnieu god, tü dmura da dutscha quietezza,
Con l' alba las plauntas eir pèran 's dasder,
Ans dir, con lur tschimas, mussand vers l' otezza:
Per vus Dieu 'ns fo crescher, El 'vais d' ingrazcher!

Salüd „Leih-da-Staz“, limpida planüra,
Beh „Venus“ vez auncha in tieu fuenz 's mirer,
S' guarder in tieu spievel, sco per fer parüra,
Partind d' nus, d' muonds otus as fer admirer!

Eau' T am „Staz“, tü plaun, nel god, admirabel
Ais d' fluors innombrablas guarnieu tieu tapêt,
Chi vers Tschel tramettan lur' profüm amabel
Sco 'ls cours-buns, pel prossem, profüm d' charited!

Ah! vzand ta rovina „Alp-Staz“ d' lönch crudèda,
Inua fütt 'n eir festas d' algrezch' e dalet,
Di: „Muond, tas algrezchas haun d' fluors bè düreda,
Tü est Val da larmas, d' fadias, lèd, regret!

Salüd, Grand Plazzers, chi col Grupp-Bernina,
La Val-Roseg fuormast, e sieu grand vadret,
„Roseg“, richa d' flora, d' bellezza regina,
Per nus e pels esters, il lö predilet!

E 'T alver vez uossa Glüschi granda, divina,
Gia d' lönch indoros, sun 'ls munts d' ta splendor,
Il muond inter s-chodast d' ta chalur benigna
Sco Dieu noss cours s-choda, d' Sa patern' amur!

Visa d' quia „d' Plazzers“ bell' est Val-Bernina.
Con tieus pros, god, pasculs, alps, leihs, d' glatsch cluchèrs,
Tü la granda vaina, chi 'ns maina d' Vuclina,
L' Nectar salüdaivel, e s-chatscha-pissèrs!

„Languard“, bain 't vez quia, d' avair d' la Valleda
Renom mondiel „l' prüm“ hest gien 'l destin.
Vain ta panorama d' millis admireda.
D' noss „Coloss“ est „Tü“ l' nòn, bap, e padrin!

Grandius d' quia „Saluver“, Piz-Ot, Piz-Padella,
Piz-Nair, Piz-Corniglia, Muottas, Alp-Laret.
D' Laret, per nus vaisa d' la Val d' En, la bella.
D' algord, lö d' leidezza, plaschairs e dalet!

Salüd „Pontresina“, d' grands Hotéls parêda!
Unid' uossa pêrast 'na pitschna cited,
Ma 'T renda tieu lusso, uoss' pü fortüneda,
Chi 'l temp d' Stabs da soma, e d' simplicited?

E sco Tü haun uossa, püss lös d' Engiadina,
Müdo lur üsaunzas, e lur vegls costüms!
Füt la nouv' industria „fortünn' e rovina“!
Ma morelmaing „Bain“, nun füt per üngüns!

S' unir vez ilz flüms d' Roseg e d' Bernina
Pü spert vaun insembel, sco containts da 's vair,
Partan d' quia per saimper d' lur chünna alpina
Per con l' En, l' Danubi, svanir nel Meer-Nair!

E „Quel“ chi commanda als mers, leihs e redscha
'L cuors d' ogni fontauna, torrent, flüm, ovêl,
Chi dalla natüra dict' „El“ ogni ledscha
Eir nos cuors „El“ guida, quel d' ogni mortêl!

Salüd „Pros-Bel-vair“ possesa graziusa,
Tü est d' Pontresina 'l romantic garden!
Salüd vegl chastè, rovina pompusa,
Tü 'ns dist cha tuot' ovra d' umauns piglia fin!

E tü „Ot Chastlatsch“, d' chastlauns la fortezza,
Inua ais la puolvra, da tieus vils tirauns??
Tieus mürs crudôs 'ns dian: „*Superbia, grandezza,*
Onuors, or, posaunza del muond; Tuot ais vaun“.

D' Samedan, d' Schlarigna, d' Bever, d' Pontresina
Vez ils champs da larmas, d' regret e d' amur!
Chi 'ns dian: Vossa gitta, (cha Dieu 'l di destina)
Per la dmur' eterna, vain eir ünsacur'!

E d' scür d' god la riva, darcho Tü Schlarigna
'T salüd, mia diletta d' algord e dalet,
Salüd, Tü „St. Gian“, prüveda colina!
Nos champ da quiettezza, d' amur e regret!

Ean 'T amm, Tü sunteri, digia quauntas êras,
Am dian: „Quia, pôsa ün da tieus amôs“!
Ah! d' üna ans clamman, duos vuschinas chêras
In Tschel eir as amman, duos aungels beôs!

Schi! dalla damaun üna spassagêda,
In partind da chesa, aunz l' alba l' Aurora,
Ans procura dutscha, solenn' allegria
Per l' ovra divina, admiraziun!

E fuorman ils Asters, e la via latêla!
Da nos Muond, mers, flüms, munts, planüras, flora,
Ûn rechamm da fluors, nel tapêt stendieu,
Al pè del Creêder, *il grand celest Trun!*

Giov. Mathis.

